



OSA - Ochranný svaz autorský pro práva k dílům hudebním, z.s.
160 56 Praha 6 - Bubeneč, Čs. armády 20

č. 0134/2018/MU



OSA-0003520374

B1



0400060415000005

zastoupený: Hana Horáková, referent zákaznického centra

Adresa pro doručování: Zákaznické centrum, Čs. armády 786/20, 160 56 Praha 6

email: vp@osa.cz

IČ: 63839997

DIČ: CZ63839997

zapsán ve spolkovém rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl L, vložka 7277

(dále jen OSA)

a

provozovatel: Město Odolena Voda

se sídlem/bytem: Dolní náměstí 14

250 70 Odolena Voda

doručovací adresa: Dolní náměstí 14, 250 70 Odolena Voda

email: podatelna@odolenavoda.cz

IČ/datum narození: 00240559

DIČ: CZ00240559

bankovní spojení:

č. ú. : 28129201/0100

zastoupený: Hana Plecítá

zapsaný v rejstříku sp. zn.

(dále jen provozovatel)

u z a v í r a j í na základě § 2371 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník v platném znění a § 97g, § 98 a násl. zákona č. 121/2000 Sb. o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon nebo "AZ") v platném znění

hromadnou licenční smlouvu o veřejném provozování

VP_2018_130077

Článek I. Smluvní strany

1.1 Tato smlouva upravuje vzájemné vztahy mezi kolektivním správcem **OSA** a **provozovatelem** při veřejném nedivadelním provozování předmětů ochrany OSA, INTERGRAM, OAZA a OOA-S.

1.2.1. OSA prohlašuje, že je na základě autorského zákona, smluv uzavřených s hudebními skladateli, textaři, s dědici autorských majetkových práv a hudebními nakladateli, na základě rozhodnutí Ministerstva kultury č.j. 4449/2001 ze dne 28. 2. 2001 o udělení oprávnění ke kolektivní správě majetkových autorských práv a na základě recipročních smluv s obdobnými kolektivními správci v zahraničí **oprávněn poskytnout licenci k veřejnému užití hudebních děl s textem nebo bez textu českých a zahraničních skladatelů, autorů zhudebněných textů, a dalších nositelů práv, jejichž autorská majetková práva spravuje (dále jen "předměty ochrany OSA"), při jejich provozování ze zvukového záznamu vydaného k obchodním účelům nebo jiného zvukového záznamu a dále ze zvukově obrazového záznamu a jeho přenosu dle § 20 AZ a vybírat za poskytnutí licence autorské odměny (dále jen "odměna pro OSA").**

1.2.2. **INTERGRAM, nezávislá společnost výkonných umělců a výrobců zvukových a zvukově obrazových záznamů, z.s., IČ: 00537772, se sídlem Klimentská 1207/10, 110 00 Praha- Nové Město, spolek zapsaný ve spolkovém rejstříku vedeném Městským soudem v Praze oddíl L, vložka 248 (dále jen "INTERGRAM"), je na základě rozhodnutí Ministerstva kultury ČR ze dne 22. 3. 2001, č.j. 3209/2001 o udělení oprávnění k výkonu kolektivní správy práv výkonných umělců a výrobců zvukových a zvukově-obrazových záznamů podle ustanovení § 95 a násl. AZ, na základě recipročních smluv s obdobnými kolektivními správci v zahraničí, mezinárodních smluv, kolektivního členství sdružení umělců a IFPI v INTERGRAM, na základě individuálně uzavřených smluv o zastupování práv umělců a výrobců a v souladu s autorským zákonem, mimo jiné oprávněn poskytovat za výkonné umělce a výrobce záznamů licenci k provozování předmětů ochrany spravovaných INTERGRAM ze zvukového záznamu vydaného k obchodním účelům nebo jiného zvukového záznamu a jeho přenosu podle § 20 AZ, ve spojení s ustanovením §§ 74, 78 a 82 AZ a vybírat pro výkonné umělce a výrobce za poskytnutí licence odměnu.**



!intergram



Dilia

« OAZA »



- 1.2.3. **Ochranná asociace zvukařů - autorů, z. s.**, IČ: 26630192, se sídlem Národní 973/41, 110 00 Praha 1 - Staré Město, spolek zapsaný ve spolkovém rejstříku vedeném Městským soudem v Praze oddíl L, vložka 13704 (dále jen "**OAZA**"), **oprávnila INTERGRAM** Smlouvou o pověření výkonem kolektivní správy ze dne 18. 12. 2017 ve smyslu § 97g odst. 1 písm. b) **AZ poskytovat licenci k užití děl zvukařů - autorů (tzv. mistrů zvuku) jejich provozováním ze záznamu a jeho přenosem podle § 20 AZ** a vybírat za poskytnutí licence odměnu pro zvukaře - autory (tzv. mistry zvuku).
- 1.2.4. **Ochranná organizace autorská - Sdružení autorů děl výtvarného umění, architektury a obrazové složky audiovizuálních děl, z.s.**, IČ: 60166916, se sídlem Národní 973/41, 110 00 Praha 1 - Staré Město, spolek zapsaný ve spolkovém rejstříku vedeném Městským soudem v Praze oddíl L, vložka 5386 (dále jen "**OOA-S**") **oprávnila INTERGRAM** Smlouvou o pověření výkonem kolektivní správy ze dne 18.12.2017 ve smyslu § 97g odst.1 písm. b) **AZ poskytovat licenci k užití děl výtvarných autorů obrazové složky audiovizuálního díla, jako jsou díla kameramanů, scénografů, kostýmních výtvarníků jejich provozováním ze záznamu a jeho přenosem podle § 20 AZ a provozováním televizního vysílání podle § 23 AZ** za OOA-S a vybírat za poskytnutí licence odměnu pro zmíněné autory.
- 1.2.5. OSA dále prohlašuje, že je na základě Smlouvy o pověření výkonem kolektivní správy uzavřené dne 20.12.2017 s kolektivním správcem INTERGRAM oprávněn:
- poskytnout licenci k užití
- a) zveřejněných záznamů výkonů výkonných umělců (výkonů) a zvukových záznamů výkonů nebo jiných zvuků a zvukově obrazových záznamů - videoklipů (záznamů) jejich provozováním ze záznamu a jeho přenosem dle § 20 AZ ve spojení s §§ 74, 78, 82 AZ při veřejné produkci
- a vybírat za poskytnutí licence odměny (dále jen "odměna pro INTERGRAM");
- poskytnout licenci k užití
- b) zveřejněných děl zvukařů-autorů (tzv. mistrů zvuku) jejich provozováním ze záznamu a jeho přenos dle § 20 AZ při veřejné produkci
- a vybírat za poskytnutí licence odměny (dále jen "odměna pro OAZA");
- poskytnout licenci k užití
- c) zveřejněných děl výtvarných autorů obrazové složky audiovizuálního díla, jako jsou díla kameramanů, scénografů, kostýmních výtvarníků jejich provozováním ze záznamu a jeho přenosem dle § 20 AZ při veřejné produkci
- a vybírat za poskytnutí licence odměny (dále jen "odměna pro OOA-S");
- 1.3. OSA je tedy oprávněn s pověřením ostatních kolektivních správců k uzavření jediné hromadné licenční smlouvy s provozovatelem ve smyslu § 97g písm. b) autorského zákona za účelem poskytnutí licence k užití všech předmětů ochrany OSA, INTERGRAM, OAZA a OOA-S (souhrnně dále též "**předměty ochrany**") podle § 20 AZ ve spojení s §§ 74, 78, 82 AZ a za poskytnutí licence k užití předmětů ochrany podle této smlouvy je oprávněn vybírat příslušnou odmě
- 1.4. Provozovatel prohlašuje, že je ve smyslu § 95 odst. 4 autorského zákona uživatelem předmětů ochrany a nese ekonomické důsledky (zisk nebo ztrátu) svých rozhodnutí o čase, místě, druhu a programu produkce. Provozovatel není povinen poskytnutou licenci dle této smlouvy využíť.

Článek II. Předmět smlouvy

- 2.1. OSA touto smlouvou poskytuje provozovateli **nevýhradní licenci k veřejnému provozování předmětů ochrany OSA, INTERGRAM, OAZA a OOA-S, při jejich produkci ze zvukového nebo zvukově obrazového záznamu pomocí technického přístroje podle § 20 ve spojení s §§ 74, 78, 82 AZ.**
- Tato licence je poskytována pro provozování (užití) uvedené v příloze č.1, která je součástí této smlouvy.**
- 2.2. Licence poskytnutá podle přílohy č.1 této smlouvy nezahrnuje souhlas k provozování děl hudebně dramatických.



Intergram



« OAZA »



Článek III. Odměna

- 3.1. Provozovatel se zavazuje za poskytnutí licence k užití předmětů ochrany podle čl. 2.1. této smlouvy zaplatit OSA odměnu. Její výše se stanoví v souladu s platnými sazebníky kolektivních správců/ se Společným sazebníkem všech kolektivních správců podle skutečností uvedených v čl. 2.1. a v příloze č. 1 této smlouvy bez ohledu na dobu trvání hudební produkce a počet provozovaných předmětů ochrany. V odměně za užití předmětů ochrany provozováním ze záznamu a jeho přenosem dle §20 AZ je zahrnuta odměna pro OSA, INTERGRAM, OAZA a OOA-S.
- 3.2. **Odměna se sjednává ve výši 787,20 Kč plus DPH dle sazby platné v den uskutečnění zdanitelného plnění a vystavení daňového dokladu.**
- | Základ | Částka DPH | Sazba DPH | Částka s DPH | Var. symbol |
|-----------|------------|-----------|--------------|-------------|
| 787,20 Kč | 165,31 Kč | 21 % | 953,00 Kč | 1300781807 |
- 3.3. Provozovatel se zavazuje tuto odměnu zaplatit na základě faktury/daňového dokladu, kterou OSA vystaví do 15 dnů od uzavření této smlouvy. Faktura/daňový doklad bude zaslána v elektronické podobě na elektronickou adresu provozovatele uvedenou v záhlaví této smlouvy. Pokud bude faktura/daňový doklad zaslána v papírové podobě, bude užitá adresa uvedená v záhlaví této smlouvy. Faktura/daňový doklad bude mít splatnost 15 dní ode dne vystavení a bude mít všechny náležitosti, které vyžaduje platný zákon o DPH pro daňové doklady včetně data splatnosti.
- 3.4. Odměnu uhradí provozovatel na účet OSA vedený u Komerční banky Praha 6 č. ú.: **190000235061/0100 (v případě elektronického bankovníctví: 19-235061/0100)**, na výše uvedený var. symbol. Specifický symbol je: **3652**. V případě nedodržení termínů je OSA oprávněn účtovat úrok z prodlení podle obecných právních předpisů. Tím není dotčen nárok na náhradu škody.
- 3.5. Tato smlouva neobsahuje náležitosti daňového dokladu. Den uskutečnění zdanitelného plnění je den účinnosti této smlouvy dle odstavce 5.4. níže.

Článek IV. Práva a povinnosti smluvních stran

- 4.1. Pokud dojde ke změnám rozhodných skutečností, za nichž byla tato smlouva uzavřena (např. období či datum produkce, počty a druhy technických přístrojů, místo provozování), je provozovatel povinen tyto změny bez zbytečného odkladu písemně oznámit OSA za účelem jednání o změně smlouvy. Smlouva může být měněna pouze písemnými, vzestupně číslovanými dodatky, podepsanými oběma smluvními stranami na téže listině. V případě, že provozovatel poté, co změnu rozhodných skutečností pro výpočet odměny OSA oznámí, ale změně odpovídající dodatek k této licenční smlouvě nepodepíše, je OSA oprávněn vyžadovat vůči provozovateli podle § 40 odst. 4 autorského zákona vydání bezdůvodného obohacení ve výši dvojnásobku rozdílu mezi odměnou uvedenou v čl. 3.2. této smlouvy a odměnou odpovídající změněným skutečnostem. Smluvní strany se dohodly, že v případě uzavření dodatku k této smlouvě budou odměny vypočteny podle sazebníků kolektivních správců platných v době užití předmětů ochrany.
- 4.2. Provozovatel je povinen respektovat osobnostní práva autorů provozovaných děl a užívat díla jen způsobem nesnižujícím jejich hodnotu. Zejména není oprávněn do autorských děl a předmětů ochrany zasahovat, doplňovat nebo upravovat je, ani zařadit dílo do jiného díla či útvaru bez souhlasu jeho autorů. Autorizace je potřebná i v případech, kdy si provozovatel objedná vytvoření díla, které bude zpracováním, úpravou či překladem chráněného díla. Provozovatel je jediným subjektem, který nese odpovědnost za splnění těchto povinností a za vypořádání všech případných osobnostních práv autora díla. Tato povinnost se vztahuje obdobně i na výkony výkonných umělců.
- 4.3. Provozovatel se zavazuje, že předměty ochrany OSA, DILIA, INTERGRAM, OAZA a OOA-S budou na veřejných hudebních produkcích sdělovány pouze **z legálně pořízených zvukových či zvukově obrazových záznamů**.
- 4.4. V případě, kdy je touto smlouvou poskytována licence k užití předmětů ochrany v prostorách určených provozovatelem k soukromému užívání ubytovanými osobami, zavazuje se provozovatel dodat přehled pokojové obsazenosti po dobu, kdy je ubytovací zařízení v provozu, a to za účelem zohlednění četnosti využití ubytovacích prostor v souladu s § 98e odst.3 písm. d) autorského zákona.
- 4.5. OSA bude zpracovávat osobní údaje poskytnuté provozovatelem na základě této smlouvy výhradně pro účely plnění povinností z této smlouvy pro potřebu výkonu kolektivní správy práv výkonných umělců, výrobců a autorů podle této smlouvy a plnění povinností vyplývajících z platných právních předpisů, a to po dobu nezbytnou pro plnění těchto povinností. OSA se tyto osobní údaje zavazuje chránit proti možnému zneužití či neoprávněnému přístupu k nim. Stejně platí pro DILIA, INTERGRAM, OAZA a OOA-S.

Článek V. Závěrečná ustanovení

- 5.1. Písemná forma je zachována, bylo-li jednání učiněno elektronickou poštou a opatřeno elektronickým podpisem nebo je zasláno z elektronické adresy uvedené v záhlaví smlouvy.
- 5.2. Provozovatel tímto bere na vědomí, že pokud nesplní své povinnosti dle této smlouvy, je OSA oprávněn odeprít mu poskytnutí licence v případě budoucího užití předmětů ochrany.



Intergram



« OAZA »



- 5.3. Smluvní strany prohlašují, že jsou oprávněny k podpisu této smlouvy, že při jejím uzavření jednaly svobodně a vážně a smlouva tak vyjadřuje jejich pravou a svobodnou vůli.
- 5.4. **Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem doručení této smlouvy podepsané provozovatelem na adresu OSA.** Licenci dle této smlouvy poskytuje OSA provozovateli na dobu určitou uvedenou v příloze č.1 této smlouvy. Tato smlouva ode dne nabytí své platnosti a účinnosti nahrazuje veškerá předchozí ujednání mezi oběma smluvními stranami, ať již písemná či ústní, jež se týkají předmětu této smlouvy. V případě, kdy OSA do 60 dnů od vystavení této smlouvy neobdrží podepsané vyhotovení smlouvy ze strany provozovatele, není návrhem této smlouvy vázán.
- 5.5. Pro případ, že je provozovatel osobou uvedenou v § 2 zákona č. 340/2015, o registru smluv, zajistí zveřejnění této smlouvy v registru smluv, pokud to zákon vyžaduje. Skutečnosti uvedené v této smlouvě smluvní strany nepovažují za obchodní tajemství.
- 5.6. Tato smlouva se řídí českým právem, zejména autorským zákonem a občanským zákoníkem.
- 5.7. Pro veškeré spory vzniklé v souvislosti s touto smlouvou a jejím prováděním jsou příslušné výlučně soudy v České republice.

V Praze dne: 07.08.2018

OSA: **Hana Horáková**
referent zákaznického centra

OSA-OCHRANNÝ SVAZ AUTORSKÝ
pro díla k dílům husačnickým z.s.
Čs. armáda 20733, 140-06 PRAHA 6
IČO: 63838997 DIČ: CZ63838997

(Č. smlouvy: VP_2018_130077)

V dne

Provozovatel
jméno, příjmení, funkce

[Podpis]
MĚSTO ODOLENA VODA
podpis provozovatele
městí 14
PSC 250 70 Odolena Voda
IČ 00240559

Doložka ke smlouvě č. dle §41 zákona č. 128/2000 Sb. o obcích, ve znění pozdějších předpisů Tuto smlouvu schválila Rada města Odolena Voda usnesením č. 15/2018 ze dne 12. 9. 2018
--



Intergram



« OAZA »

**Příloha č.1 ke smlouvě: VP_2018_130077**

09.06.2018		Horní náměstí, ,Odolena Voda,25070	
Užití hudebních děl v rámci reklamní akce			
reprohudba - Vodolské zastavení XXII. klecanské veteran rallye			
kapacita: 100	tržba:	počet produkcí: 1	počet minut jedné produkce: 90
	Částka vyměřena dle Sazebníku R, v sazbě A		600,00 Kč
	Po slevě s přihlédnutím k počtu obyvatel obce		(15%) 510,00 Kč
OSA			Odměna: 510,00 Kč
09.06.2018		Horní náměstí, ,Odolena Voda,25070	
Užití hudebních děl v rámci reklamní akce			
reprohudba - Vodolské zastavení XXII. klecanské veteran rallye			
kapacita: 100	tržba:	počet produkcí: 1	počet minut jedné produkce: 90
INTERGRAM			Odměna: 277,20 Kč
Celkem odměna pro OSA (bez DPH):			510,00 Kč
Celkem odměna pro INTERGRAM(bez DPH):			277,20 Kč
Odměna celkem (bez DPH):			787,20 Kč
Uvedená částka je bez DPH, neplatíte!!! Částka k úhradě je uvedená na smlouvě a faktuře			
Odměnu uhradte až na základě daňového dokladu, který obdržíte po uzavření smlouvy.			

1400060617000005